

**BỘ GIÁO DỤC VÀ ĐÀO TẠO
TRƯỜNG ĐẠI HỌC SƯ PHẠM
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Biểu mẫu 18

*Kèm theo Thông tư số 36/2017/TT-BGDĐT ngày 28 tháng 12 năm 2017
của Bộ Giáo dục và Đào tạo*

THÔNG BÁO

Công khai chất lượng đào tạo thực tế của Trường Đại học Sư phạm TP. Hồ Chí Minh, năm 2020 - 2021
(Về các học phần của từng khóa học, chuyên ngành, thông tin về đề án, khóa luận, luận văn, luận án tốt nghiệp)

NGÀNH: NGÔN NGỮ TRUNG QUỐC

1. Công khai các học phần của từng khóa học, chuyên ngành

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
1	Giáo dục thể chất 1	Học phần giúp người học rèn luyện thể chất và tập luyện thể thao để giữ gìn sức khỏe. Bồi dưỡng kỹ năng vận động trong cuộc sống thông qua các bài tập thể dục phát triển chung, bài tập thể lực, bài tập chạy cự ly ngắn và các phương pháp tập luyện, tự tập luyện phát triển thể lực cá nhân (sức bền, sức mạnh, sức nhanh, khéo léo, độ dẻo).	1	Học kỳ 1	Thực hành
2	Triết học Mác – Lênin	Học phần giúp cho người học có kiến thức cơ bản như sau: - Chương I: Những nét khái quát về triết học, triết học Mác - Lênin và vai trò của triết học Mác - Lênin trong đời sống xã hội. - Chương II: Những nội dung cơ bản của chủ nghĩa duy vật biện chứng, gồm các vấn đề về vật chất, ý thức; phép biện chứng duy vật; lý luận nhận thức của chủ nghĩa duy vật biện chứng. - Chương III: Những nội dung cơ bản của chủ nghĩa duy vật lịch sử, gồm các vấn đề hình thái kinh tế - xã hội; giai cấp và dân tộc; nhà nước và cách mạng xã hội; ý thức xã hội; triết học về con người.	3	Học kỳ 1	Tự luận
3	Tin học căn bản	Học phần giúp người học có kiến thức và kỹ năng sử dụng máy tính cơ bản để soạn thảo và trình bày tài liệu nghiên cứu khoa học, thiết kế một bài trình	3	Học kỳ 1	Thực hành

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		chiều hấp dẫn, lôi cuốn, xử lý bằng tính cơ bản. Qua đó, giúp người học sử dụng máy tính như một phương tiện phục vụ mục đích học tập, nghiên cứu và phục vụ công việc sau này			
4	Pháp luật đại cương	Học phần giúp cho người học có những kiến thức cơ bản sau: Nguồn gốc, bản chất, đặc trưng và chức năng; hình thức và bộ máy nhà nước; Nguồn gốc, khái niệm, bản chất của pháp luật; hình thức pháp luật; quy phạm pháp luật, quan hệ pháp luật, thực hiện pháp luật, vi phạm pháp luật và trách nhiệm pháp lý; Hiến pháp nước CHXHCN Việt Nam; Hệ thống chính trị nước CHXHCN Việt Nam, bộ máy nhà nước CHXHCN Việt Nam và chế định quyền con người, quyền và nghĩa vụ cơ bản của công dân theo Hiến pháp; Những vấn đề khái quát nhất của hệ thống pháp luật Việt Nam như pháp luật về hành chính, hình sự, pháp luật dân sự và hôn nhân gia đình, pháp luật về lao động và pháp luật về tố tụng.	2	Học kỳ 1	Tự luận
5	Giáo dục Quốc phòng - Học phần I: Đường lối quốc phòng và an ninh của Đảng Cộng sản Việt Nam	Học phần giúp người học có những kiến thức cơ bản: Quan điểm cơ bản của chủ nghĩa Mác-Lênin, tư tưởng Hồ Chí Minh về chiến tranh, quân đội và bảo vệ Tổ quốc; Xây dựng nền quốc phòng toàn dân, an ninh nhân dân bảo vệ Tổ quốc Việt Nam xã hội chủ nghĩa; Chiến tranh nhân dân bảo vệ Tổ quốc Việt Nam xã hội chủ nghĩa; Xây dựng lực lượng vũ trang nhân dân; Kết hợp phát triển kinh tế, xã hội với tăng cường quốc phòng, an ninh và đối ngoại; Những vấn đề cơ bản về lịch sử nghệ thuật quân sự Việt Nam; Xây dựng và bảo vệ chủ quyền biển, đảo, biên giới quốc gia trong tình hình mới; Xây dựng lực lượng dân quân tự vệ, lực lượng dự bị động viên và động viên quốc phòng; Xây dựng phong trào toàn dân bảo vệ an ninh Tổ quốc; Những vấn đề cơ bản về bảo vệ an ninh quốc gia và bảo đảm trật tự an toàn xã hội. Thông qua đó giúp người học phân tích được những vấn đề cơ bản về chủ trương, đường lối quốc phòng, an ninh của Đảng, Nhà nước về xây dựng nền quốc phòng toàn dân, an ninh nhân dân, yêu chủ nghĩa xã hội, sẵn sàng thực hiện nghĩa vụ quân sự, nghĩa vụ công an; tham gia phong trào bảo vệ an ninh Tổ quốc. Trên cơ sở đó, người học vận dụng để giải thích được các vấn đề về đường lối quân sự của Đảng	3	Học kỳ 1	Trắc nghiệm, Tự luận

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
6	Tiếng Trung Quốc tổng hợp 1	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản về ngữ âm, chữ Hán và một số cấu trúc câu đơn giản thông qua các bài học với các chủ đề như: chào hỏi, giới thiệu bản thân, gia đình, nghề nghiệp, học tập, ẩm thực...	4	Học kỳ 1	Tự luận
7	Kỹ năng nghe nói 1	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản về ngữ âm, những mẫu câu, từ vựng giao tiếp đơn giản nhất, từ ngữ ngữ pháp và những tình huống giao tiếp thực tế cơ bản nhất trong đời sống sinh hoạt hàng ngày, rèn luyện kỹ năng nghe – nói thông qua các bài học giao tiếp theo chủ đề như: chào hỏi, giới thiệu, học tập, công việc, ăn uống, sở thích, mua sắm...	4	Học kỳ 1	Vấn đáp
8	Giáo dục thể chất 2	Học phần giúp người học nâng cao sức khỏe và bước đầu hướng dẫn tập luyện một số bài tập thể lực chuyên môn hỗ trợ cho môn thể thao mà người học đã lựa chọn tập luyện.	1	Học kỳ 2	Thực hành
9	Giáo dục Quốc phòng - Học phần II: Công tác quốc phòng và an ninh	Học phần giúp người học vận dụng những kiến thức cơ bản về phòng chống chiến lược “diễn biến hòa bình”, bạo loạn lật đổ của các thế lực thù địch đối với cách mạng Việt Nam; phòng chống các thế lực thù địch lợi dụng vấn đề dân tộc và tôn giáo chống phá cách mạng Việt Nam; phòng chống vi phạm pháp luật về bảo vệ môi trường; phòng chống vi phạm pháp luật về bảo đảm trật tự an toàn giao thông; phòng chống một số loại tội phạm xâm hại danh dự, nhân phẩm của người khác; vấn đề an toàn thông tin và phòng chống vi phạm pháp luật trên không gian mạng; an ninh phi truyền thống và các mối đe dọa an ninh phi truyền thống ở Việt Nam. Thông qua đó giúp người học phân tích được những vấn đề cơ bản về công tác quốc phòng, an ninh của Đảng, Nhà nước, sẵn sàng thực hiện nghĩa vụ quân sự, nghĩa vụ công an; tham gia phong trào bảo vệ an ninh Tổ quốc.	2	Học kỳ 2	Trắc nghiệm, Tự luận
10	Kinh tế chính trị học Mác – Lênin	Học phần giúp người học trang bị những tri thức kinh tế chính trị về phương thức sản xuất tư bản chủ nghĩa và những vấn đề kinh tế chính trị của thời kỳ quá độ lên chủ nghĩa xã hội ở Việt Nam	2	Học kỳ 2	Tự luận, trắc nghiệm, vấn đáp, tiểu luận
11	Chủ nghĩa xã hội khoa học	Học phần giúp người học có những kiến thức sau: chương 1 trình bày những vấn đề cơ bản có tính nhập môn của Chủ nghĩa xã hội khoa học (quá trình hình thành, phát triển của Chủ nghĩa xã hội khoa học); từ chương 2 đến	2	Học kỳ 2	Tự luận, thuyết trình

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		chương 7 trình bày những nội dung cơ bản của CNXHKKH.			
12	Ngoại ngữ học phần 1	Học phần giúp người học có kiến thức ngữ âm, từ vựng, ngữ pháp và các kiến thức văn hóa, xã hội nhằm giúp người học phát triển năng lực giao tiếp cần thiết và có khả năng vận dụng vào xử lý các tình huống giao tiếp hàng ngày ở trình độ trên bậc 2/6 theo Khung Năng lực ngoại ngữ 6 bậc dùng cho Việt Nam.	4	Học kỳ 2	Tự luận
13	Tâm lý học đại cương	Học phần giúp người học có kiến thức cơ bản về bản chất, đặc điểm của hiện tượng tâm lý và các quy luật tâm lý cơ bản của con người (nhận thức, tình cảm, ý chí, hành động và nhân cách...). Trên cơ sở đó giúp người học vận dụng kiến thức vào thực tế để nhận diện, phân biệt, giải thích được các hiện tượng tâm lý cơ bản, góp phần định hướng cho hoạt động của người học.	2	Học kỳ 2	Trắc nghiệm, Tự luận
14	Phương pháp nghiên cứu khoa học	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản và kỹ năng về phương pháp nghiên cứu khoa học. Người học sẽ được giới thiệu về các bước thực hiện một đề tài nghiên cứu, từ cách đặt vấn đề, tổng quan tài liệu, thu thập thông tin, cho đến hoàn thành và báo cáo đề tài nghiên cứu.	2	Học kỳ 2	Tiểu luận
15	Tiếng Trung Quốc tổng hợp 2	Học phần cung cấp thêm khoảng 400 từ vựng, giúp người học hiểu sâu hơn về từ vựng, có thể giải thích hoặc tạo ra từ mới. Giúp người học có trình độ cơ bản về năng lực cảm nhận, rèn luyện khả năng biểu đạt các hoạt động trong đời sống hằng ngày, nâng cao kỹ năng làm việc nhóm. Mở rộng kiến thức văn hóa giao tiếp của người Trung Quốc trong đời sống hằng ngày thông qua 4 chủ đề là: các môn thể thao truyền thống; trang phục trong cưới hỏi; ẩm thực khi đón tuổi mới và những kiêng kị trong việc tặng quà của người Trung Quốc. Từ đó làm nền tảng vững chắc cho việc học tiếp lên học phần Tiếng Trung Quốc Tổng Hợp 3.	4	Học kỳ 2	Tự luận
16	Kỹ năng nghe nói 2	Học phần tiếp tục cung cấp cho người học những mẫu câu và từ vựng giao tiếp thông dụng nhất, từ ngữ ngữ pháp và những tình huống giao tiếp thực tế cơ bản trong đời sống sinh hoạt hàng ngày. Trong đó: - Khỏi kiến thức từ vựng xoay quanh những chủ đề chính gồm: thời tiết, du lịch, sức khỏe, giao thông, trang phục,... - Khỏi kiến thức ngữ pháp xoay quanh các nội dung như: động từ lặp lại,	4	Học kỳ 2	Vấn đáp

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		trợ từ động thái, động từ năng nguyện, kết cấu giới từ, bỏ ngữ trình độ, bỏ ngữ thời lượng, bỏ ngữ kết quả,... Củng cố và nâng cao kỹ năng nghe và kỹ năng nói phục vụ giao tiếp thông qua các hình thức luyện tập trên lớp dưới sự hướng dẫn của giảng viên và tự luyện tập			
17	Tư tưởng Hồ Chí Minh	Học phần giúp người học có kiến thức cơ bản về: Đối tượng, phương pháp nghiên cứu và ý nghĩa học tập môn tư tưởng Hồ Chí Minh; về cơ sở, quá trình hình thành và phát triển tư tưởng Hồ Chí Minh; Tư tưởng Hồ Chí Minh về độc lập dân tộc và chủ nghĩa xã hội; về Đảng Cộng sản và nhà nước Việt Nam; về đại đoàn kết dân tộc và đoàn kết quốc tế; về văn hóa, đạo đức, con người.	2	Học kỳ 3	Tự luận, tiểu luận
18	Ngoại ngữ học phần 2	Học phần này giúp người học hệ thống hóa lại các kiến thức từ vựng, ngữ pháp, văn hóa, xã hội và phát triển năng lực giao tiếp để có khả năng vận dụng vào xử lý các tình huống giao tiếp thông thường hoặc đặc biệt ở trình độ cận B1.	3	Học kỳ 3	Tự luận
19	Giáo dục thể chất 3	Học phần giúp người học tăng khả năng phối hợp vận động, lượng vận động trong thể lực chung và thể lực chuyên môn thông qua các bài tập thể lực đa dạng, chuyên biệt, bước đầu làm quen các hình thức và luật thi đấu của các môn thể thao mà người học đã lựa chọn tập luyện.	1	Học kỳ 3	Thực hành
20	Giáo dục Quốc phòng - Học phần III: Quân sự chung	Học phần giúp người học có kỹ năng thực hiện chế độ sinh hoạt, học tập công tác ngày, tuần; thực hiện các chế độ nề nếp chính quy, bố trí trật tự nội vụ trong doanh trại; thực hiện Điều lệnh đội ngũ từng người có súng; Đội ngũ đơn vị và sử dụng bản đồ địa hình quân sự; Phòng chống địch tiến công bằng vũ khí công nghệ cao; Ba môn quân sự phối hợp; Hiểu biết chung về các Quân, Binh chủng trong quân đội nhân dân Việt Nam.	2	Học kỳ 3	Vấn đáp, Thực hành
21	Tiếng Trung Quốc tổng hợp 3	Học phần giúp người học có thể diễn đạt được một đoạn văn ngắn, đồng thời nói lưu loát những chủ điểm thông thường; đi sâu tìm hiểu một cách có hệ thống ngữ pháp tiếng Trung Quốc.		Học kỳ 3	Tự luận
22	Kỹ năng nghe nói 3	Học phần cung cấp cho người học các từ vựng thông dụng, các mẫu câu điển hình, các loại câu phức và ngữ pháp trình độ sơ cấp tiếng Trung nhằm	4	Học kỳ 3	Vấn đáp

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		<p>phục vụ cho việc luyện kỹ năng nghe và kỹ năng nói. Trong đó:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Khỏi kiến thức từ vựng xoay quanh những chủ đề chính gồm: học đường, ẩm thực, mua sắm, giải trí, nghề nghiệp, văn hóa phong tục... - Khỏi kiến thức ngữ pháp xoay quanh các nội dung như: các cặp từ hô ứng của câu phức chính phụ, các dạng thức so sánh bằng – không bằng – hơn – không hơn, câu hỏi tu từ, câu liên động,... <p>Củng cố và nâng cao kỹ năng nghe và kỹ năng nói phục vụ giao tiếp thông qua các hình thức luyện tập trên lớp dưới sự hướng dẫn của giảng viên và tự luyện tập.</p>			
23	Kỹ năng đọc viết 1	Học phần này giúp người học nắm bắt và mở rộng vốn từ vựng, rèn luyện kỹ năng đọc hiểu thông qua các bài đọc với các chủ đề xoay quanh văn hóa và đời sống của Trung Quốc, cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản và phương pháp rèn luyện cách viết tin nhắn, thông báo và đơn xin bằng tiếng Trung Quốc.	4	Học kỳ 3	Tự luận
24	Kỹ năng quản lý thời gian và giải quyết vấn đề	Học phần giúp người học lĩnh hội kiến thức về học lĩnh hội các mô hình quản lý thời gian và các mô hình giải quyết vấn đề hiệu quả như: tứ đồ thời gian, mô hình PHA, mô hình KANPAN, mô hình năm bước xử lý vấn đề... Trên cơ sở đó, giúp người học vận dụng vào thực tiễn công tác nhằm sử dụng thời gian một cách hiệu quả, sắp xếp công việc khoa học và có kỹ năng xử lý các vấn đề, tháo gỡ các bế tắc trong quá trình thực hiện nhiệm vụ của người giáo viên.	2	Học kỳ 3	Tự luận, Trắc nghiệm
25	Kỹ năng quản lý cảm xúc và giải quyết mâu thuẫn	Học phần giúp người học lĩnh hội kiến thức về các kỹ thuật quản lý cảm xúc và tiết chế sự biểu hiện cảm xúc sao cho phù hợp trong quá trình làm việc; mô hình các bước xử lý mâu thuẫn hiệu quả và các kỹ thuật thực hiện tương ứng. Trên cơ sở đó, người học vận dụng để quản lý cảm xúc của bản thân trong những mối quan hệ và các tình huống giao tiếp khác nhau phù hợp, giải quyết hiệu quả những mâu thuẫn có thể xảy ra với các đối tượng có liên quan trong quá trình công tác của người giáo viên	2	Học kỳ 3	Tự luận, Trắc nghiệm
26	Kỹ năng tư duy sáng tạo	Học phần giúp người học lĩnh hội kiến thức về cách tìm kiếm cảm hứng	2	Học kỳ 3	Tự luận hoặc

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		sáng tạo trong dạy học, giáo dục, các thủ thuật sáng tạo: công não; liên tưởng tương tự...; cách thức thoát khỏi những khuôn mẫu lối mòn của tư duy, khắc phục tính ỳ tâm lý;... Trên cơ sở đó, người học vận dụng để không ngừng sáng tạo trong quá trình công tác của người giáo viên.			tiểu luận
27	Lịch sử Đảng Cộng sản Việt Nam	Học phần giúp cho người học nắm vững những kiến thức cơ bản như sau: Đối tượng, phương pháp nghiên cứu và ý nghĩa học tập môn Lịch sử Đảng Cộng sản Việt Nam; Khái quát về sự ra đời của Đảng Cộng sản Việt Nam và quá trình Đảng lãnh đạo cách mạng giải phóng dân tộc; Khái quát về quá trình Đảng lãnh đạo hai cuộc kháng chiến, hoàn thành giải phóng dân tộc, thống nhất đất nước (1945 – 1975) và quá trình cả nước quá độ lên chủ nghĩa xã hội và tiến hành công cuộc đổi mới (1975 -2018)	2	Học kỳ 4	Tự luận, tiểu luận
28	Ngoại ngữ học phần 3	Học phần giúp người học củng cố và bổ sung các kiến thức ngôn ngữ, văn hóa, xã hội, phát triển năng lực giao tiếp để có khả năng vận dụng tốt trong việc giải quyết các tình huống giao tiếp ở trình độ B1.	3	Học kỳ 4	Tự luận
29	Giáo dục Quốc phòng - Học phần IV: Kỹ thuật chiến đấu bộ binh và chiến thuật	Học phần giúp người học nắm bắt kỹ thuật và có kỹ năng bắn súng tiểu liên AK, sử dụng một số loại lựu đạn thông thường; thực hiện chiến thuật từng người trong chiến đấu tiến công, từng người trong chiến đấu phòng ngự, từng người làm nhiệm vụ tuần tra, canh gác.	4	Học kỳ 4	Trắc nghiệm, Tự luận
30	Tiếng Trung Quốc tổng hợp 4	Học phần cung cấp, trang bị cho người học tiếng bản địa (ngôn ngữ quốc gia) không chỉ kiến thức tổng quan, cơ bản, hiện đại và thiết thực về đất nước, lịch sử, dân tộc, nền giáo dục, môi trường, văn hoá và đời sống con người Trung Quốc, mà còn cả một lịch sử nghiên cứu về Trung Quốc. Từ đó, hình thành tư duy và năng lực nghiên cứu khoa học về các vấn đề liên quan đến đất nước, văn hoá và con người Trung Quốc. Đặc biệt có khả năng đánh giá, so sánh hay nghiên cứu chuyên sâu về các lĩnh vực liên quan. Qua học phần này, người học có thể vận dụng các kiến thức này vào học tập các môn học khác, cuộc sống, công việc, đặc biệt các công việc có liên quan đến giao tiếp, dịch thuật như, thương mại, du lịch và một số ngành khác.	4	Học kỳ 4	Tự luận

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
31	Kỹ năng nghe nói 4	Học phần cung cấp cho người học khối kiến thức từ vựng, các mẫu câu điển hình, các loại câu phức xoay quanh những chủ đề chính gồm: văn hóa, xã hội, kinh tế, giáo dục, khoa học kỹ thuật, sức khỏe, giao thông, tài chính....; khối kiến thức ngữ pháp trình độ sơ cấp tiếng Trung được hệ thống hóa và nâng cao nhằm phục vụ cho việc luyện kỹ năng nghe và kỹ năng nói. Đồng thời trang bị các kỹ năng, tố chất cần thiết thông qua các hình thức luyện tập trên lớp dưới sự hướng dẫn của giảng viên và tự luyện tập.	4	Học kỳ 4	Vấn đáp
32	Kỹ năng đọc viết 2	Học phần này giúp người học nắm bắt và mở rộng vốn từ vựng, rèn luyện kỹ năng đọc hiểu và nắm bắt thông tin nhanh hơn thông qua các bài đọc với các chủ đề xoay quanh văn hóa và đời sống của Trung Quốc, cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản và phương pháp rèn luyện cách viết thư chào mừng, thư tín thông dụng và chuyên dụng bằng tiếng Trung Quốc	4	Học kỳ 4	Tự luận
33	Ngữ pháp tiếng Trung Quốc	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức về ngữ pháp tiếng Trung Quốc như đơn vị ngữ pháp, đặc điểm ngữ pháp, từ loại, cụm từ, thành phần câu, câu đơn, câu phức... Từ đó người học có khả năng vận dụng đúng những kiến thức này vào trong giao tiếp, trong công việc dịch thuật, cũng như những công việc có liên quan đến tiếng Trung Quốc.	2	Học kỳ 4	Tự luận
34	Thực hành nghề nghiệp	Học phần giáo dục cho người học ý thức thường xuyên gắn liền với lý luận thực tế, học đi đôi với hành, cơ sở đào tạo gắn liền với doanh nghiệp. Bồi dưỡng cho người học tinh thần trách nhiệm với nghề nghiệp.	2	Học kỳ 5	Thực hành
35	Tiếng Trung Quốc tổng hợp 5	Học phần giúp người học nắm bắt nội dung bài khoá xoay quanh các chủ đề có liên quan mật thiết với đời sống thường ngày hoặc là các bài viết mang tính nhân văn. Ngữ pháp trong mỗi bài thường tập trung hướng dẫn sử dụng một số từ ngữ trọng tâm và một số điểm ngữ pháp thường gặp. Phần bài đọc thêm có nội dung liên quan đến bài khoá. Phần bài tập bám sát nội dung kiến thức và kỹ năng của từng bài. Hình thức bài tập kết hợp loại hình bài tập thường gặp và hình thức thi HSK.	3	Học kỳ 5	Tự luận
36	Kỹ năng đọc viết 3	Học phần này giúp người học mở rộng vốn từ vựng, rèn luyện kỹ năng đọc hiểu với những cấu trúc câu dài và phức tạp thông qua các bài đọc với các	4	Học kỳ 5	Tự luận

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		chủ đề xoay quanh văn hóa và đời sống của Trung Quốc, cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản và phương pháp rèn luyện cách viết và lập ra được kế hoạch cũng như tổng kết, báo cáo việc học tập bằng tiếng Trung Quốc.			
37	Đất nước học Trung Quốc	Học phần cung cấp, trang bị cho người học tiếng bản địa (ngôn ngữ quốc gia) không chỉ kiến thức tổng quan, cơ bản, hiện đại và thiết thực về đất nước, lịch sử, dân tộc, nền giáo dục, môi trường, văn hoá và đời sống con người Trung Quốc, mà còn cả một lịch sử nghiên cứu về Trung Quốc. Từ đó, hình thành tư duy và năng lực nghiên cứu khoa học về các vấn đề liên quan đến đất nước, văn hoá và con người Trung Quốc. Đặc biệt có khả năng đánh giá, so sánh hay nghiên cứu chuyên sâu về các lĩnh vực liên quan. Qua học phần này, người học có thể vận dụng các kiến thức này vào học tập các môn học khác, cuộc sống, công việc, đặc biệt các công việc có liên quan đến giao tiếp, dịch thuật như thương mại, du lịch và một số ngành khác.	3	Học kỳ 5	Tự luận
38	Lý thuyết dịch	Học phần cung cấp những kiến thức về lý thuyết dịch: các khái niệm, định nghĩa, lý luận liên quan đến dịch thuật cũng như cung cấp cho người học các kiến thức về nguyên tắc dịch, phương pháp dịch... Học phần cũng cung cấp các kiến thức về cách xử lý từ, câu, đoạn văn...trong dịch thuật Trung – Việt, Việt - Trung.	2	Học kỳ 5	Tự luận
39	Giao tiếp tiếng Trung Quốc văn phòng	Học phần cung cấp những kiến thức về lĩnh vực hành chính văn phòng, bao gồm những từ ngữ, thuật ngữ, mẫu câu cơ bản, các cách biểu đạt của tiếng Trung Quốc trong công việc hành chính văn phòng với các chủ đề quan hệ đồng nghiệp, trực điện thoại, sắp xếp lịch trình, xây dựng kế hoạch, tham quan công ty, liên hệ khách hàng...để giao tiếp.	3	Học kỳ 5	Vấn đáp
40	Thực tập nghề nghiệp 1	Học phần giúp các người học bước đầu tiếp cận với công việc thực tế, tìm hiểu qui trình sản xuất kinh doanh của các doanh nghiệp, qua đó người học hình thành thái độ đúng đắn với công việc trong tương lai. Tạo điều kiện cho người học có cơ hội tìm hiểu thực tế, gắn kết những lý thuyết đã học trong trường với môi trường hoạt động sản xuất, kinh doanh thực tế trong các doanh nghiệp. Giúp người học tiếp cận với doanh nghiệp với mục tiêu lớn nhất là giúp	2	Học kỳ 6	Thực hành

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		người học tìm được công việc đúng ngành nghề sau khi tốt nghiệp.			
41	Kỹ năng đọc viết 4	Học phần này giúp người học mở rộng vốn từ vựng, rèn luyện kỹ năng tìm kiếm được thông tin nhanh chóng với những bài đọc dài, cấu trúc khó thông qua các bài đọc với các chủ đề xoay quanh văn hóa và xã hội của Trung Quốc, cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản và phương pháp rèn luyện viết theo các chủ đề diễn thuyết, tin tức và thư điện tử của Trung Quốc.	4	Học kỳ 6	Thực hành
42	Ngữ âm-văn tự-từ vựng tiếng Trung Quốc	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức cơ bản về ngữ âm, văn tự và từ vựng tiếng Trung Quốc, bao gồm những kiến thức tổng quan về ngữ âm Trung Quốc như: hệ thống ngữ âm, sự biến điệu của thanh điệu...; về văn tự, như: lịch sử hình thành Hán tự, các hình thể của Hán tự, cách cấu tạo Hán tự...; về từ vựng như: Khái quát từ vựng, kết cấu của từ...	3	Học kỳ 6	Tự luận
43	Ngôn ngữ học đối chiếu Trung-Việt	Học phần cung cấp, trang bị cho người học những hiểu biết cơ bản về ngôn ngữ học đối chiếu, các khái niệm sơ lược về những điểm tương đồng và khác biệt giữa hai ngôn ngữ Việt - Trung, hướng người học ứng dụng những hiểu biết về bộ môn vào việc giảng dạy và nghiên cứu. Qua học phần này, người học có thể vận dụng được các bước thực hiện một đề tài nghiên cứu, từ cách đặt vấn đề, tổng quan tài liệu, thu thập thông tin, để hoàn thành và báo cáo đề tài ngôn ngữ so sánh đối chiếu.	2	Học kỳ 6	Tiểu luận
44	Giao tiếp tiếng Trung Quốc thương mại	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức về các điều kiện thương mại Quốc tế (Incoterms), các điều khoản của hợp đồng thương mại xuất nhập khẩu, cách tổ chức thực hiện tổ chức đàm phán thương mại, bao gồm những từ ngữ, thuật ngữ, mẫu câu cơ bản, các cách biểu đạt của tiếng Trung Quốc trong hoạt động thương mại xuất nhập khẩu với các chủ đề đàm phán giá cả, thanh toán quốc tế, đóng gói bao bì, bảo hiểm, hải quan, kiểm định, thoả thuận mua bán.	3	Học kỳ 6	Vấn đáp
45	Viết thư tín văn phòng	Học phần cung cấp cho người học vốn từ vựng và các cấu trúc ngữ pháp, rèn luyện kỹ năng viết các văn bản đơn giản được sử dụng thường xuyên trong môi trường văn phòng như thư mời, thư đề nghị, thư đính chính, thư hỏi thông tin hàng hóa, thư chấp nhận, thư khiếu nại giao hàng chậm trễ, thư khiếu nại trả	3	Học kỳ 6	Tự luận

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		tiền chậm trễ...			
46	Thực hành biên dịch	Học phần giới thiệu cho người học về kỹ thuật biên dịch, các thao tác cơ bản trong quá trình biên dịch; Cách xử lý từ, câu, đoạn văn (bài tập minh họa); Cách xử lý những điểm khó trong quá trình biên dịch (bài tập minh họa); sử dụng các kỹ xảo trong dịch (bài tập minh họa).	2	Học kỳ 6	Thực hành
47	Chuyên đề văn hóa Trung Quốc	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức về văn hóa Trung Quốc như tư tưởng truyền thống, nghệ thuật, giáo dục, ẩm thực, y học... Từ đó người học có khả năng vận dụng những kiến thức này vào trong giao tiếp phù hợp với phong tục tập quán của người Trung Quốc, vận dụng vào trong cuộc sống thường nhật, công việc dịch thuật và những công việc có liên quan.	2	Học kỳ 6	Tự luận
48	Kỹ năng đọc HSK cao cấp	Học phần này giúp người học rèn luyện kỹ năng đọc hiểu thông qua các bài đọc theo dạng thức bài thi Đọc hiểu HSK cấp 5-6. Nắm vững cấu trúc và các dạng đề thi kỹ năng đọc hiểu HSK cấp 5-6, luyện tập kỹ năng giải đề, qua đó mở rộng vốn từ vựng, củng cố kiến thức ngữ pháp. Ngoài ra, môn học còn giúp hình thành tâm lý tự tin khi làm bài thi Đọc hiểu HSK cấp 5-6.	3	Học kỳ 6	Tự luận
49	Thực hành phiên dịch	Học phần giới thiệu cho người học về kỹ thuật biên dịch, các thao tác cơ bản trong quá trình biên dịch; Cách xử lý từ, câu, đoạn văn trong quá trình biên dịch (dịch viết) với các lĩnh vực trong đời sống như chính trị, ngoại giao, văn hóa xã hội, kinh doanh thương mại.	2	Học kỳ 7	Thực hành
50	Viết thư tín thương mại	Học phần cung cấp cho người học vốn từ vựng và các cấu trúc ngữ pháp, rèn luyện kỹ năng viết các văn bản sử dụng thường xuyên trong môi trường thương mại như thư thiết lập quan hệ nghiệp vụ, thư bàn bạc về giá cả; bao bì; quảng cáo; tiếp thị, thư đòi bồi thường, thư bồi thường, thư xin việc, thư giới thiệu, thư đăng ký, thư cảm tạ, bản hướng dẫn sử dụng sản phẩm, quảng cáo trên bao bì...	3	Học kỳ 7	Tự luận
51	Tiếng Trung Quốc cơ đại	Học phần cung cấp những kiến thức kiến thức chung về tiếng Trung Quốc cơ đại cơ bản. Thông qua bài học tuyển chọn người học sẽ nâng cao khả năng đọc hiểu các văn bản có liên quan đến những từ ngữ, phữ pháp tiếng Trung Quốc cơ đại cũng như phong cách văn viết trang trọng. Từ đó người học sẽ	2	Học kỳ 7	Tự luận

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		được giới thiệu về các bước thực hiện so sánh các loại văn phong trang trọng và thường gặp, để hoàn thành tốt công tác biên phiên dịch.			
52	Kỹ năng nghe HSK cao cấp	Học phần giúp người học rèn luyện kỹ năng nghe hiểu thông qua các bài nghe theo dạng thức bài thi nghe hiểu HSK cấp 5-6. Nắm vững cấu trúc và các dạng đề thi kỹ năng nghe hiểu HSK cấp 5-6, luyện tập kỹ năng giải đề, qua đó mở rộng vốn từ vựng, củng cố kiến thức ngữ pháp. Ngoài ra, môn học còn giúp hình thành tâm lý tự tin khi làm bài thi nghe hiểu HSK cấp 5-6. Nội dung các bài nghe với nhiều chủ đề đa dạng không những cung cấp cho người học kiến thức cơ bản về phóng sự, tự truyện, phỏng vấn, mà còn giúp người học mở rộng hiểu biết về khoa học tự nhiên, khoa học xã hội.	3	Học kỳ 7	Tự luận
53	Văn học Trung Quốc	Học phần cung cấp cho người học những vấn đề cơ bản của văn học Trung Quốc: văn học các thời kỳ và trích giảng những tác phẩm tiêu biểu của các thời kỳ văn học. Từ đó, hình thành tư duy và năng lực nghiên cứu khoa học về các vấn đề liên quan đến đất nước, văn hoá và con người Trung Quốc. Đặc biệt có khả năng đánh giá, so sánh hay nghiên cứu chuyên sâu về các lĩnh vực liên quan. Từ đó người học có khả năng vận dụng các kiến thức này vào cuộc sống, công việc, đặc biệt các công việc có liên quan đến giao tiếp, dịch thuật.	3	Học kỳ 7	Tự luận
54	Kỹ năng viết HSK cao cấp	Học phần này giúp người học nắm được phương pháp làm bài hiệu quả, đồng thời củng cố kiến thức từ vựng, ngữ pháp, nâng cao khả năng viết văn để người học có thể hoàn thành phần kiểm tra viết trong bài thi HSK cấp 5-6 một cách tốt nhất	3	Học kỳ 7	Tự luận
55	Kỹ năng thuyết trình	Học phần hướng dẫn người học cách vận dụng tiếng Trung một cách thành thạo để thuyết trình trước đám đông; giúp người học luyện tập và vận dụng các từ ngữ và các biện pháp biểu đạt đặc trưng trong tiếng Trung để tăng hiệu quả thuyết trình, đồng thời hướng dẫn người học cách ứng dụng những công cụ, dụng cụ, phương pháp hữu hiệu nhằm kiểm soát tối ưu quá trình trình bày, thuyết trình.	2	Học kỳ 7	Thuyết trình
56	Văn hóa thương mại	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức về kỹ năng giao tiếp ứng xử trong môi trường đa văn hoá, kiến thức về văn hóa thương mại như lễ	2	Học kỳ 7	Tự luận

STT	Tên học phần	Mục đích học phần	Số tín chỉ	Lịch trình giảng dạy	Phương pháp đánh giá người học
		nghi, lễ tiết và những kỹ năng cần thiết như cách sắp xếp chỗ ngồi phù hợp, cách ăn mặc, cách bày trí bàn ăn, cách nói chuyện trong điện thoại, thái độ, nét mặt, cử chỉ... để ứng dụng tổ chức sự kiện, các hoạt động văn hoá phù hợp trong môi trường giao tiếp đa văn hoá.			
57	Biên phiên dịch thương mại	Học phần cung cấp cho người học những kiến thức về kinh tế thương mại, bao gồm từ vựng, mẫu câu, thuật ngữ liên quan đến hợp đồng, quảng cáo, hải quan, tiền tệ- ngân hàng. đàm phán về giá cả, phương thức chi trả, giao hàng, đóng gói, vận chuyển, bồi thường... Bổ sung các từ thường dùng trong thương mại, các thuật ngữ trong kinh doanh, cách giao tiếp, đàm phán trong kinh doanh thương mại.	3	Học kỳ 7	Tự luận
58	Thực tập nghề nghiệp 2	Học phần củng cố cho người học kiến thức lý thuyết đã được trang bị trong nhà trường và vận dụng những kiến thức đó vào thực tế. Rèn luyện kỹ năng thực hành thông qua việc thực hiện các công việc thực tiễn mà đơn vị tiếp nhận người học thực tập giao cho. Rèn luyện ý thức chấp hành kỷ luật lao động, kỹ năng giao tiếp với mọi người, phát huy tinh thần học hỏi, chủ động sáng tạo trong việc giải quyết các vấn đề của thực tiễn sản xuất, lao động và đời sống.	6	Học kỳ 8	Thực hành

2. Công khai thông tin về đề án, khóa luận, luận văn, luận án tốt nghiệp

STT	Trình độ đào tạo	Tên đề tài	Họ và tên người thực hiện	Họ và tên người hướng dẫn
1	Đại học	Nghiên cứu thành ngữ biểu thị sự khiêm tốn và thận trọng trong tiếng Trung Quốc 汉语谦虚谨慎的成语研究	Hoàng Việt Tú	TS. Châu A Phí

HIỆU TRƯỞNG

(đã ký)

Huỳnh Văn Sơn